

Vraag:

Bestaat er een Bijbelse definitie van het woord “zonde” en waar kan ik die vinden?

Antwoord:

Er bestaat inderdaad een Bijbelse definitie van het woord “zonde” en die kunt u vinden in Yochanan alef [1 Johannes] 3:4. Het is goed om deze tekst in verschillende vertalingen te lezen:

NBG-vertaling:

Ieder, die de zonde doet, doet ook de wetteloosheid, en de zonde is wetteloosheid.

Willibrordvertaling:

Wie zonde doet, overtreedt G'ds wet, want de zonde is G'ds wet overtreden.

Leidse Vertaling:

Ieder die zonde bedrijft overtreedt ook de wet; want de zonde is de wetsovertreding.

Het Boek:

Wie zondigt, overtreedt de wet van G'd, want elke zonde is een overtreding van die wet.

Groot Nieuws Bijbel:

Wie zondigt, gaat in tegen de wet van G'd, want zonde is ingaan tegen G'ds wet.

Nieuwe Bijbelvertaling:

Ieder die zondigt overtreedt G'ds wet, want zondigen is G'ds wet overtreden.

Ik hoop dat ik uw vraag voldoende heb kunnen beantwoorden.

Met vriendelijke groet,
Werner Stauder